

Synopses Films Friday 20 October 2017

CinemaBioscoop Festival Riga @Kino Bize

20h00 **CinemaBioscoop Film Festival: Opening**

Total duration: 140 minutes

*Includes Q&A

Synopses Films:



Birdwatching 4x4 / Putnu vērošana 4x4

Dieter Deswarte, Benjamin Vandewalle

Duration: 9 minutes
Country: Belgium
Year: 2016
Genre: Documentary
Languages: Dutch spoken, Latvian subtitles

Synopsis:

After the terror attacks in Brussels in March 2016, choreographer Benjamin Vandewalle and filmmaker Dieter Deswarte made a catchy short documentary on the streets of the notorious Brussels neighbourhood Molenbeek. "Birdwatching 4x4" is a dance of hope with and by the children of Molenbeek.

Pēc Briseles teroraktiem 2016. gada 22. martā, horeogrāfs Benjamins Vandewalle un dokumentālo filmu režisors Dieter Deswarte uzņēma atmiņā paliekošu īsfilmu bēdīgi slavenā Molenbēkas rajona ielās. "Putnu vērošana 4x4" ir cerību deja, kurā piedalās bērni no Briseles.



De Helaasheid der Dingen / Sūda dzīve

Felix van Groeningen

Duration: 108 minutes
Country: Belgium
Year: 2009
Genre: Fiction
Languages: Dutch spoken, Latvian subtitles

Synopsis:

13-year-old Gunther Strobbe grows up surrounded by alcohol, trash and his completely useless father and uncles. Slowly but surely, he's being prepared for the same hapless life. Can he defy his destiny?

“Sūda dzīve” ir filma, kas veidota pēc Dimitri Verhulst grāmatas motīviem. Stāsts par trīspadsmitgadīgo Gunteru Strobi, kurš uzaug starp alkoholu, netīrību un viņa pilnīgi bezcerīgo tēvu un onkuļiem. Lēnām, bet nepārprotami, viņa liktenis tiek pakļauts tādai pašai nolemtībai. Vai viņš ir spējīgs izaicināt savu likteni?

Synopses Films Saturday 21 October 2017

CinemaBioscoop Festival Riga @Kino Bize

18h00 **CinemaBioscoop Film Festival: Short Films Programme**

Total duration: 80 minutes

*Includes Q&A with Subtitlers

Synopses Films:



Bingo!

Patrick Schoenmaker

Duration: 3 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2015
Genre: Animation
Languages: No dialogue

Synopsis:

The seclusive retirement home Afterglow is a depressing end station. Fortunately, feisty Gerda has one spark of joy to look forward to every week: Bingo night.

Kādā drūmā pansionātā dzīvo šerpa, veca kundzīte Gerda, kuras vienīgais dzīvesprieks ir piedalīties iknedēļas Bingo turnīrā. Kādā Bingo vakarā viņa uzsāk absurdu pakajdzīšanas bumbuīgai.



Home Suite Home

Jeroen Houben

Duration: 14 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2015
Genre: Fiction
Languages: Dutch spoken, Latvian subtitles

Synopsis:

Nothing escapes the attention of veteran hotel inspector Ludwig, from the timing of his wake-up call to the art on the wall and the wine with his dinner. The consummate professional has practically built a home for himself inside his job. A chance meeting with a much younger, female inspector—and several bottles of wine—help him to break his routine.

Nekas nespēj novērst uzmanību no pieredzes bagātā viesnīcu inspektora Ludviga. Skrupulozo vīru neatrauj pienākumu apziņa, kad noskan modinātāja zvans, ne arī redzot mākslas darbu pie sienas, un pat ne vīns pie vakariņām. Viņš praktiski dzīvo savā darbā. Bet negaidīta tikšanās ar daudz jaunāku inspektori un pāris vīna pudeles palīdz Ludvigam izrauties no ikdienišķās rutīnas.



Gips / Ģipsis

Jeroen Houben

Duration: 11 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2015
Genre: Fiction
Languages: Dutch spoken, Latvian subtitles

Synopsis:

Gips ("Plaster") tells the sweet and dreamlike story of Pelle, a 12 year old boy who breaks his arm just before he goes on holiday with his parents. When he comes across a potential summer romance, Pelle realises he can't stay a wallflower forever.

Salauzt roku tieši pirms vasaras brīvdienām ir divpadsmitgadnieka murgs, īpaši, ja iepļānots saulains ceļojums ar ģimeni uz kempingu. Apkārtējā pasaule viņam šķiet skumja, taču ieraugot savu iespējamo vasaras mīlu, Pelle apņemas pārkāpt sev un neļauties savai kautrībai.



Inconvenient Comfort / Neērtais komforts

Adam Fillenz

Duration: 19 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2016
Genre: Fiction
Languages: Dutch spoken, Latvian subtitles

Synopsis:

Annabelle feels bound to her mobility scooter, unaware that the reason for this is the empty, yet comforting, life she leads. But a series of events will force her to take action.

Sešdesmitgadīgā Anabella ir pieaugusi savam elektriskajam ratiņkrēslam. Viņa nemaz nenojauš, ka nekustības iemesls ir viņas komfortablajā, bet vientuļajā ikdienā. Anabellas vīrs un dēls ir vienaldzīgi pret viņu. Vienīgais, kurš viņu regulāri apciemo klusajā priekšpilsētā ir apkopējs Imamu. Notikumu virkne liek sievietei saprast, ka ir jārikojas, kamēr vēl nav par vēlu.



Opgeruimd / Tīrs un kārtīgs

Shariff Nasr

Duration: 10 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2016
Genre: Fiction
Languages: Dutch spoken, Latvian subtitles

Synopsis:

When the illegal cleaner Mousa accidentally kills his boss, he brings himself in more and more trouble by doing what he does best: cleaning up.

Nelegālais imigrants Mosa nejauši nogalina savu priekšnieci. Uzkopjot šmuci, viņš iekuļas aizvien lielākās nepatikšanās.



These Dirty Words / Šie nerātnie vārdi

Jens Rijdsdijk

Duration: 8 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2014
Genre: Fiction
Languages: English spoken, Latvian subtitles

Synopsis:

Desperate needs lead to desperate deeds when Roland finds out his wife gets more turned on by a book than by him.

Filma "Šie nerātnie vārdi" ir romantiska komēdija, kurā vīrs konstatē, ka sieva uzbudinās vairāk no grāmatas nekā no viņa. Precētais pāris diskutē par romāna saturu, līdz personāži kļūst reāli.

20h00 CinemaBioscoop Film Festival: Bars & If the Sun explodes

Total duration: 100 minutes

Synopses Films:



Bars / Brutāls

René van Zundert

Duration: 17 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2017
Genre: Documentary
Languages: Dutch spoken, English subtitles

Synopsis:

After a tumultuous youth, affected by several boarding schools and clinics, Michael (22 years old) ends up with debts and without permanent residence. His passion: Calisthenics, a mix of fitness and gymnastics. Michael is ready for his first competition.

Juceklīgā jaunība radījusi sekas divdesmitdivgadīgajam Maiklam, kurš pabijis dažādos internātos un klīnikās, līdz tas beidzies ar parādiem un bez patstāvīgas dzīvesvietas. Viņa kaislība ir kalistēnika, fitness un vingrošana. Maikls ir gatavs savām pirmajām sacensībām.



If the sun explodes / Ja Saule eksplodēs

Hanna van Niekerk

Duration: 80 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2016
Genre: Fiction
Languages: Dutch spoken, English subtitles

Synopsis:

When two lovers embark on an adventurous journey through Lithuania, an unexpected crisis puts their relationship to the test.

Divi mīlnieku uzsāk piedzīvojumu bagātu ceļojumu caur Lietuvu, bet negaidīta krīze rada pārbaudījumu viņu attiecībām.

Synopses Films Sunday 22 October 2017

CinemaBioscoop Festival Riga @Kino Bize

20h00 **CinemaBioscoop Film Festival: LGBT Programme**

Total duration: 80 minutes

*Includes Q&A Mozaika

Synopses Films:



Ma'maQueen

Esmée van Loon

Duration: 18 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2017
Genre: Documentary
Languages: Dutch spoken, English subtitles

Synopsis:

In this short documentary, the viewer gets a very intimate look into the life of the fashionable Dennis Bijleveld: optimist, fashion designer and drag queen. He takes us on a journey into his desires and fears, and tells us what it's like to live in a pigeonholed society.

Šī dokumentālā filma ļauj skatītājam pavērt tuvāku skatu Denisa Bidžlevelda pasaulē, ar kuru viņš dalās, atklājot savas vējības, bailes un pieredzi, ko guvis dzīvojot stereotipu pilnā pasaulē.



Isis

Shafelly Snijder

Duration: 10 minutes
Country: The Netherlands
Year: 2016
Genre: Documentary
Languages: Dutch spoken, English subtitles

Synopsis:

Isis is the story of a kind soul trapped in the wrong body. The film follows her struggles and transformation into the person and body she truly is and wants to be.

"Isis" ir stāsts par labestīgu cilvēku, kas audzis nepareizajā ķermenī. Dzimusi kā puisis, taču 35 gados izvēlas dzīvot kā sieviete.



Menuet / Menuets

Laura Van Haecke, Anouk Fortunier, Evelyn Simons,
Maël Robijns

Duration: 8 minutes
Country: Belgium
Year: 2015
Genre: Fiction
Languages: Dutch spoken, English subtitles

Synopsis:

Menuet tells the poetic story of the unusual love between Jacky and Pedro. However, their relationship is not as good as it seems to be at first and things quickly go awry.

“Menuets” ir poētisks stāsts par neparastu mīlestību starp Džekiju un Pedro līdz dienai, kad viņi sāk nogurt viens no otra. Pāra mīlestība lēnām izgaist, līdz tā pazūd pavisam.



Tongen / Mēlītes

Dominique Gimberg

Duration: 11 minutes

Country: The Netherlands

Year: 2016

Genre: Fiction

Languages: Dutch spoken, English subtitles

Synopsis:

Two 15-year-old girls, Fleur and Elisa, are looking up flirting techniques on the internet and testing them out on the guys at school. Sparks fly but for whom?

Divas piecpadsmīt gadus jaunas pusaudzes, Flēra un Elisa, internetā meklē dažādas flirtēšanas tehnikas. Lai izmēģinātu metodes dzīvē, viņas pārbauda tās uz skolas puisiem.